image

10
AUG

$1.95
$2.65
CANADA

THE MAXX™

™

GibiHQ!

Tradução: Edurado Krause Letras: Ronaldorrb

LIMPEZA DE PRIMAVERA

DEPOIS DE UMA LONGA NOITE DE COMPARAÇÃO DE NOTAS...

ENTÃO JULIE, VOCÊ ESTÁ *GUARDANDO* TODOS ESSES BASTÕES DE HÓQUEI OU O QUE?

SIM.

O QUE É REALMENTE ESTRANHO... COMO AQUELA COISINHA... BRANCA ARREBENTOU AQUI AGARROU A CABEÇA DO MEU PAI E *DESAPARECEU*, HEIN?

É, AQUILO *FOI* ESQUISITO.

DEPOIS DE ME ENROSCAR COM MAXX POR TANTO TEMPO, NÃO POSSO *DIZER* MAIS NADA.

EU *ODEIO* MEU PAI, QUERENDO VÊ-LO MORTO, QUANDO O TEMPO TODO ELE ERA AQUELE ***ESTUPRADOR-ASSSASSINO*** DO SR. GONE.

E VOCÊ CORTOU A *CABEÇA* DELE! ESSA É A COISA MAIS *CORAJOSA* QUE EU JÁ OUVI FALAR.

SARAH... VOCÊ O ODEIA POR SER UM ASSASSINO EM MASSA... OU PORQUE ELE DEIXOU VOCÊ?

NÃO SARAH... A COISA MAIS CORAJOSA QUE EU PODERIA TER FEITO SERIA *OUVI-LO*.

♪ I want to marry a lighthouse keeper... ♪

MUITO BOM DOUTOR. MANTENHA ESSAS ***CINTAS*** APERTADAS. ELAS VÃO MANTER A ***ESPINHA DORSAL*** NO LUGAR!

...and keep her by the sea! ♪♪

E ME ESCUTE, DOUTOR. NÃO FIQUE TODO ***TENSO*** COMIGO POR HAVER UM PEQUENO ***EXÉRCITO*** DE ***ISZ*** ESPERANDO ATRÁS DA PORTA. NÃO É COMO SE EU FOSSE ***COMÊ-LO*** QUANDO TERMINAR DE COSTURAR MINHA ***CABEÇA***, HEIN.

ME DEIXE ENTRETÊ-LO, DOUTOR...

GONE

nos conta um pequeno

Conto de Fadas

MEU NOME ENTÃO ERA ARTEMIS P. GONE...

EU ERA UNS DEZ QUILOS MAIS MAGRO E ERA UM RAPAZ BONITO E ELEGANTE.

ESSA É A HISTÓRIA DE UMA GAROTINHA QUE EU JÁ CONHEÇO.

EU... e... minha... FAMÍLIA

OI, VOCÊ LEMBRA DE *MIM*.

ESSA É NOSSA *CASA*.

MAMÃE

PAPAI

MEU QUARTO

EU ADORO O VELHO OLMO LÁ FORA.

SENTO EMBAIXO DELE AS VEZES E IMAGINO QUE SOU UMA *RAINHA DA SELVA* E TENHO AVENTURAS.

ENTÃO EU VOLTO PARA DENTRO E ME ACONCHEGO NA CAMA, E ME SINTO *SEGURA*.

MINHA CAMA É GRANDE.

MEU PAPAI DESENHA PRÉDIOS.

ELE DESENHA OS INTERIORES DOS PRÉDIOS DE ESCRITÓRIOS DO CENTRO. ISSO VAI SER O LOBBY DO EDIFÍCIO DEXTER-BASCO-ALGUMA-COISA. VAI SER BONITO. SE ELE JÁ ESTIVER CONSTRUÍDO.

SE EU FOSSE TRABALHAR NUM PRÉDIO, ESSE ERA O LUGAR ONDE EU TRABALHARIA.

PAPAI QUERIA PINTAR CAPAS DE LIVROS DE BOLSO, MAS NÃO PODE. PORQUE OS EDITORES SÃO ***BURROS***, MAMÃE DIZ.

AS VEZES QUANDO ELE ACHA QUE ESTOU DORMINDO, PAPAI RASGA OS DESENHOS QUE FAZ COM O LÁPIS, MAIS E MAIS E DIZ COISAS RUINS.

PAPAI SEMPRE CHEIRA COMO UM ARMÁRIO CHEIO DE SAPATOS DE VERNIZ E CHAPÉUS DENTRO.

MAMÃE É BONITA. MAS ELA SEMPRE DIZ QUE É "SÓ UMA MENTE EXALTADA."

BRRR

EU E PAPAI TIVEMOS MUITO EM COMUM-- *INSETOS* POR EXEMPLO.

OLHA! UM INSETO!

OLHA! UM INSETO!

TALVEZ SE NÃO FIZER NADA ELE SAIA DAQUI POR SI SÓ.

HORA DO JANTAR, VAMOS!

CRUNCH!

MAMÃE SEMPRE FAZIA O QUE TINHA QUE SER FEITO. ALGO NELA SE DESLIGACA...

...E ENTÃO ELA FINGE QUE NADA ACONTECEU.

ACHO QUE ISSO TEM TUDO A VER COM SER *MÃE*.

UM DIA....

SKREEEEE-

QUSAK

ENCONTREI UM COELHO NA ESTRADA...

ESMAGADO COMO UM PEDAÇO DE BARRO.

COMO O BARRO QUEUSO PARA FAZER CASAS DE MENTIRA.

ELE ESTÁ MACHU-CADO.

GRITANDO.

MAS ACHO QUE POSSO FAZER MELHOR...

NÃO SABIA QUE COELHOS *PODIAM* GRITAR.

...COMO CONSERTAR MINHAS CASAS DEPOIS DE AMASSÁ-LAS COM UM MARTELO.

ENTÃO EU LEVEI ELE PARA CASA, DAÍ ELE PODIA SER MEU AMIGO. NÃO ESTAVA GRITANDO MAIS.

MAS TUDO O QUE ELE FEZ FOI OLHAR PARA MIM... E ESPERAR.

MEU ESTÔMAGO DÓI.

TIO ARTIE VEIO NOS VISITAR UM DIA. EU ACHEI QUE MAMÃE DISSE QUE ELE SE MUDOU.

ELE SÓ FOI PARA A AUSTRÁLIA, MAS AGORA ESTAVA DE VOLTA.

ELE FICOU EM BAIXO DO HALL A MINHA FRENTE.

CLICK

AS VEZES ELE ASSOBIA.

EU ACHO QUE ELE ESTÁ BEM.

BALEIAS VOADORAS! E ***CARACÓIS*** VOADORES GRANDES COMO SEU ***PUNHO!***

EXCETO QUANDO ELE FAZIA MUITO BARULHO PARA OUVIR O CAPITÃO CANGURU...

AS VEZES ACHO QUE ELE PARECE COM A MINHA BONECA...

PAPAI GOSTA DE CONVERSAR COM ELE POR ***HORAS***, PARA ***RIR*** COM ELE. ENTÃO ELE ***SAI***.

SÓ SE AFASTA.

ME DEIXANDO SOZINHA...

...SOZINHA COM MEU AMIGUINHO.

SCRAP SCRAP SCRAP

O COELHO ESTÁ EMBAIXO DA MINHA CAMA O TEMPO TODO AGORA.

ELE NÃO FICA MELHOR. ELE SÓ FAZ ESSE BARULHINHO DE ARRASTAR COM A SUA PERNA BOA.

POSSO OUVI-LO O TEMPO TODO AGORA.

BOA NOITE LOIRINHA.

MESMO QUANDO ESTOU NO JARDIM EMBAIXO DA MINHA ÁRVORE.

SCRAP SCRATCH SCRAP SCRATCH SCRAP SCRAP SCRATCH SCRAP SCRAP SCRAP SCRAP SCRAP SCRAP SCRAP

NADA MAIS É DIVERTIDO.

TUDO QUE POSSO FAZER É OUVIR AQUELE BARULHO. MEU ESTÔMAGO DÓI.

ENTÃO, DE REPENTE, PARA.

EU QUERIA FAZER *MELHORAR*, MAS NÃO TENHO CERTEZA COMO.

ENTÃO, JULIE, POSSO JOGAR FORA ESSES DISCOS *QUEBRADOS?*

NÃO.

OS VASOS DE FLORES *QUEBRADOS?*

NÃO.

VOCÊ NÃO PODE MANTER *TODAS* ESSAS COISAS.

SUPER TRAMP

BREAKFAST IN AMERICA

AS BOLAS DE GOLFE PARTIDAS? VOCÊ SEQUER JOGA...

NUNCA SE SABE.

THIS END UP

ACHO QUE ESSE SERIA UM LUGAR EXCELENTE PARA UM INTERVALO, DOUTOR.

NÃO LHE SURPREENDE QUE EU, SR. GONE SEJA UM ESTUDANTE DA IRONIA? BOM, EU SOU.

POR EXEMPLO, O ISZ BRANCO. QUE VEIO DO SERTÃO PARA ME SALVAR ATUALMENTE SEJA ATORMENTADO PELOS SEUS IRMÃOS, OS ISZ *PRETOS.*

APESAR DE TUDO, ISZ SÃO BASICAMENTE AS MESMAS CRIATURAS. O ISZ *PRETO* VIROU AO AVESSO QUANDO ENVIAMOS PELA FENDA DIMENSIONAL PARA ESSE MUNDO, MAS O ISZ *BRANCO* ENCONTROU UM BURACO DE LUZ E FOI INALTERADO.

PORTANTO, INSTINTIVAMENTE ODEIAM ELE E TENTAM BATÊ-LO NO PONTO FRACO DE SUA *CABEÇA*, *IRÔNICO* NÃO?

E EMBORA ELE TENHA ME SALVADO DA PUTREFAÇÃO E EU PUDESSE ACABAR COM SUA TORTURA COM UMA SÓ PALAVRA, EU NÃO VOU. ACHO ISSO MUITO IRÔNICO.

NO ENTANTO, DESDE QUE VOCÊ SAIBA QUE UMA VEZ FEITO, OS ISZES PRETOS VÃO PROVAVELMENTE DEVORÁ-LO, TAMBÉM POSSO VER ASPECTOS MAIS SUTIS DA SUA ITUAÇÃO ESTÁ PERDIDA, PENA CONTINUAR...

SCRAP

JOHN?

EU NÃO CONSEGUIA DORMIR. ERA COMO SE O COELHO ESTIVESSE CAVANDO DENTRO DO MEU ESTÔMAGO.

JOHN, TEMOS QUE FAZER *ALGUMA COISA.*

ESTOU DESESPERADA E BRAVA COM O COELHO POR ESTAR DOENTE E ME INCOMODANDO...

LEVANTE!

...POR ESTAR VIVO.

LOIRINHA? PODEMOS VER O QUE TEM AÍ?

CLIC

DEUS. OLHE ESSA *PERNA!*

HUM, DOCINHO? O COELHO PRECISA VIVER LÁ FORA NA *GARAGEM* PARA FICAR MELHOR.

AQUILO ERA MUITO *FORTE* EM VOCÊ, JOHN.

COELHO?

ELES SAÍRAM. TUDO QUE SEI É QUE TENTEI AJUDAR O COELHO E EU *FALHEI.*

VOCÊ TEM FACAS DE GUACAMOLE?

VOCÊ QUEBROU A CANECA COMEMORATIVA DE 25 ANOS DE STAR TREK?

E AQUELE CALEIDOSCÓPIO DE BUSTER KEATON E A CANETA TINTEIRO?

SIM.

SIM.

TAMBÉM.

MULHERES, CARAMBA! EU SEI COMO CARREGAR COISAS!

VOCÊ JÁ CONTOU PARA JULIE?

É UMA BOA MANEIRA. CONTA ISSO PRA ELE.

CERTO. VOCÊ CONTA PRA ELE.

O QUE? QUE EU ACHO QUE TEMOS UMA RELAÇÃO DE DEPENDÊNCIA MÚTUA E ESTOU SAINDO DA CIDADE? NÃO SEI COMO.

VOCÊ É O ÚNICO QUE DE QUEM ELE MORBIDAMENTE DEPENDE... PELO QUE ELE SE BASEIA EM SUA EXISTÊNCIA MISERÁVEL, DOLOROSA, SOLITÁRIA... QUEM É O ÚNICO APOIO QUE ELE TEM QUANTO ESTÁ NUMA FRIA--

SARAH, TORNE ISSO MAIS DIFÍCIL, PORQUE VOCÊ NÃO?

EI TALVEZ EU TAMBÊM NÃO QUEIRA QUE VOCÊ SAIA.

SLAM

PAPAI E MAMÃE TENTARAM CONVERSAR COMIGO SOBRE O COELHO.

ESCUTE DOCINHO, É REALMENTE PELO SEU BEM...

ELES ME EXPLICARAM QUE O VETERINÁRIO NÃO PODIA FAZER NADA. COMO O COELHO TINHA QUE ESPERAR NA GARAGEM ATÉ QUE DEUS VIESSE BUSCÁ-LO.

ELES ME CONTARAM QUE A MORTE ERA UMA PARTE NATURAL DA VIDA.

UM POUCO DEPOIS NÃO PODIA MAIS OUVÍ-LOS.

E NÃO CONSEGUIA MAIS OUVIR O BARULHO NA GARAGEM.

TUDO QUE EU PODIA OUVIR ERA O QUE EU QUERIA...

...COMO O BARULHO DO MEU PENTE NO CABELO DA BONECA.

O CABELO FEZ MUITO BARULHO.

NADA MAIS PARECIA O MESMO.

NÃO SE PREOCUPE, SOU EU.

O TIO ARTIE.

VOCÊ ACHA QUE O COELHO JÁ *MORREU*?

SEVERAL DAYS LATER...

JULIE, AMOR, VOCÊ QUEBROU SUA BONECA...

...PENTEANDO ELA ATÉ ARRANCAR A CABEÇA.

HÃ, SUA MÃE E EU ESTAMOS PREOCUPADOS COM VOCÊ, QUERIDA. NÃO DEVIA SE PREOCUPAR TANTO COM O COELHO. ELE PROVAVELMENTE... HÃ... VAI FICAR MELHOR LOGO. VERDADE.

PAPAI NÃO CONSEGUIA MENTIR TÃO BEM COMO MAMÃE PODIA.

SCRAP
SCRAP
SCRAP

...OU AS FAZ DESAPARECER... ENTÃO NÃO TEMOS QUE PENSAR MAIS NISSO.

ENTÃO É ASSIM QUE NOSSO PEQUENO DIVERTIMENTO TERMINA, DOUTOR. NÃO COM UM GEMIDO, MAS COM UMA PORRADA! MUITO DIVERTIDO, NÉ?

A PEQUENA JULIE NUNCA MENCIONOU AQUELE INCIDENTE NEM COM SUA MÃE OU SEU PAI. UMA FAMÍLIA BEM QUIETA, AGORA EU PENSO NISSO.

ALGUMA COISA EM JULIE SE DESLIGOU NAQUELA NOITE. POR UM LADO ELA TEM OITO ANOS DE IDADE DESDE AQUILO. JULIE APRENDEU ALGO COM SUA MÃE NAQUELE MOMENTO, ALGO QUE ELA USARIA ANOS MAIS TARDE QUANDO ATACOU E DEIXOU À MORTE: A HABILIDADE DE SUPRIMIR... DE SUBMERGIR... E DE ENTERRAR.

A MÃE DE JULIE APRENDEU ISSO COM SUA MÃE ANTES DELA. PASSADO DE MÃE PARA FILHA... A DOR DE ENCARAR ISSO VERSUS A DOR DE MANTER ISSO EM SEGREDO.

COMO TODA A PORCARIA NA CASA DE JULIE-- LIXO ***INÚTIL*** QUE ELA NÃO DISPENSA E DEIXA ENTERRADO NO ARMÁRIO. ACHO QUE VOCÊ PODERIA DIZER QUE É UM PROPÓSITO DE NÃO-VENCER, NÉ DOUTOR?

MAS NA VERDADE, VOCÊ NÃO PODERIA DIZER NADA DISSO, PODIA DOUTOR?

VOCÊ NÃO ESTÁ, COMO DIZEMOS TODO LÁ.

BEM, A MAIORIA DE VOCÊS ESTÁ LÁ ... MAS ALGUNS DE VOCÊS ESTÁ LÁ ... ALGUNS DE VOCÊS ESTÁ LÁ ... VOCÊ SABE O QUE EU QUERO DIZER.

AU REVOIR, DOUTOR. É FORMIDÁVEL.

ENTÃO, ESTÁ PRONTA?

PRATICAMENTE AS COISAS ESTÃO MUITO MAIS ***CLARAS*** POR AQUI AGORA.

QUANDO FUI CAPTURADA NO SERTÃO, MANTIVE VERSÕES PEQUENAS DE MIM MESMA.

ACHO QUE AQUILO SIGNIFICAVA QUE AINDA TINHA MUITA COISA A APRENDER SOBRE MIM, ANTES EU PODIA COMEÇAR A GRITAR COM OUTRAS PESSOAS.

SUPONHO QUE VOCÊ ESTÁ GUARDANDO ESSA PÁ VELHA E ENFERRUJADA TAMBÉM?

NÃO SARAH.

JOGA ISSO FORA.

FIN

CYBER PIMENTA

FAÇAM PARTE DE NOSSA EQUIPE E

ACESSEM

CYBERPIMENTA.BLOGSPOT.COM

VOCÊ GOSTA DE QUADRINHOS?

SE VOCÊ...

- POSSUI UM SCANNER,
- ENTENDE DE EDITORAÇÃO DE IMAGEM
- OU SABE INGLÊS, FRANCÊS, ITALIANO, JAPONÊS, ETC.

E...

QUER CONTRIBUIR PARA MONTAR UM GRANDE ACERVO DIGITAL DE HQS E LEVAR MATERIAL DE QUALIDADE A TODOS OS FÃS DA NONA ARTE

ENTÃO...

VENHA FAZER DA PARTE DA EQUIPE:

GibiHQ!

iBR Os Impossíveis

ENTRE EM CONTATO COM UM DE NOSSOS MODERADORES ATRAVÉS DE NOSSO FÓRUM:

WWW.GIBIHQ.ORG/FORUM/PORTAL.PHP

OU ENVIE UM EMAIL PARA:

COLABORE@GIBIHQ.ORG

DYNAMITE ENTERTAINMENT · image · DDP · VERTIGO · WS · IDW · BOOM! STUDIOS · TOP COW · DC · DARK HORSE COMICS · MARVEL

MATERIAL SEM FINS LUCRATIVOS, FEITO DE FÃ PARA FÃ.
COMPRE SEUS GIBIS PREDILETOS EM BANCAS, SEBOS OU COMIC SHOPS.